

# Dennis Lyukens and markedly progressive "Crystal"

07.12.12 18:03 07.12.12 18:03



Идея написания этой статьи у меня появилась сразу после выпуска очередной футбольной передачи «Профутбол». The idea of writing this article, I had right after another football program "played on the football." Одной из тем воскресного эфира был сюжет в Херсоне, где рассказывалось о местной команде «Кристалл» и ее американском тренере **Деннисе Люкенсе**. One of the themes of the story was broadcast Sunday in Kherson, to learn about the local team "Crystal" and her American coach **Dennis Lyukense**. Херсонская команда во многом благодаря плодотворной и качественной работы американского наставника финишировала на седьмом месте в первой части чемпионата второй лиги (группа А). Kherson team thanks in part to a fruitful and quality of the American mentor finished in seventh place in the first part of the Second Division Championship (Group A). Так кто же он такой господин Люкенс и как он оказался далеко за пределами США? So who is this Mr. Lyukens and he was far outside the U.S.? Об этом и не только пойдет рассказ. About it and not only will the story.

Родился Деннис в Нью-Йорке. Dennis was born in New York. В футбол начал играть с восьми лет. Started playing football with eight. Играл Люкенс более десяти лет за команду греческой диаспоры «Нартфорд Грикс», также выступал за итальянские и португальские команды Бриджпорта. Lyukens played for over ten years for the team of the Greek Diaspora "Nartford Griks", also played for the Italian and Portuguese teams Bridgeport. Был в шаге от перехода в «Бостон Минутмен» и звездную на то время NASL (в этой лиге в разное время выступали знаковые и великие личности футбола – Пеле, Кройфф, Герд Мюллер, Беккенбауэр, Бобби Мур, Джордж Бест, Гордон Бэнкс). Was a step away from moving into the "Boston Minutmen" and a star at the time NASL (in this league at different times were signed and the great personalities of football - Pele, Cruyff, Gerd Muller, Beckenbauer, Bobby Moore, George Best, Gordon Banks). Но подписать контракт с «Бостон Минетмен» Люкенсу было не суждено, так как Деннис получил травму во время месячного просмотра. But to sign a contract with "Boston Minetmen" Lyukensu was not meant as Dennis was injured during the month view. А вот о тренерской карьере Денниса поговорим отдельно, поскольку она очень богата у американца. But on the coaching career of Dennis talk separately, as it is rich in American.

Люкенс является одним из самых успешных тренеров американцев. Lyukens is one of the most successful coaches of Americans. Мистер Люкенс был тренером олимпийской сборной Сент-Люсии (с 2006 по 2008 г.), которая участвовала в олимпийской квалификации КОНКАКАФ. Mr. Lyukens coached Olympic Team St. Lucia (from 2006 to 2008.), Which participated in the CONCACAF Olympic qualifying. Деннис был тренером трех профессиональных команд USL и MILS в Америке. Dennis was the coach of the three professional teams and USL MILS in America. Деннис Люкенс дважды доводил студенческие команды до полуфиналов соревнований под эгидой Национальной ассоциации студенческого спорта. Dennis Lyukens two student teams lead up to the semi-finals of the competition under the auspices of the National Collegiate Athletic Association. Он был тренирующим президентом Ассоциации молодежного спорта в Массачусетсе, руководил футбольными клубами «Фуллер Гамлет», «Сакраменто Юнайтед», «Бостон Сторм» и «Бэй Арена Силс». He was president of the Association of coaching youth sports in Massachusetts, led the football club "Fuller Hamlet", "Sacramento United", "Boston Storm" and "Bay Arena Seals." Был ассистентом главного тренера футзальной команды «Калифорния Кугерс». Was an assistant coach futsal team "California Kugers." Также он вывел женскую команду «Масс Машин» в национальный чемпионат U-12. He also led the women's team "Mass Machine" in the national U-12 Championship.

Деннис имеет высшее образование по физической культуре, лицензию «А» федерации футбола США, диплом Национальной ассоциации студенческого спорта и лицензию «А» от УЕФА. Dennis has a degree in physical education, a license "A" U.S. Soccer Federation, the diploma of the National Collegiate Athletic Association and the license of the "A" from UEFA. За свою тренерскую карьеру Люкенс тренировал 15 футболистов-представителей МЛС и 10 игроков национальной сборной. During his coaching career Lyukens coached 15 players, and 10 representatives of the MLS players of the national team. В женском футболе он работал с 5 футболистками WUSA (ассоциация женского футбола) и 5 игроками женской национальной сборной. In women's football, he worked with five football players WUSA (Women's Football Association) and 5 female players of the national team. Люкенс имеет два гражданства – США и Ирландии. Lyukens has dual citizenship - U.S. and Ireland. До переезда в Украину мистер Люкенс возглавлял юношескую академию Premier Soccer Camps (был основателем и руководителем этой академии). Before moving to Ukraine Mr. Lyukens headed youth academy Premier Soccer Camps (the founder and director of the Academy). Эта академия основывалась на технической, тактической и физической подготовке юных футболистов. This academy was based on the technical, tactical and physical training of young players. Упорный труд и лидерские качества Люкенса способствовали развитию и произвели настоящую революцию в США. Hard work and leadership contributed to the development and Lyukensa revolutionized the U.S..

В Украине Деннис пребывает уже четыре года. Dennis resides in Ukraine for four years. В сезоне 2010-2011, когда «Севастополь» выступал в Премьер Лиге, Люкенс на протяжении четырех месяцев помогал команде с поиском игроков по всей Европе и США. In the season of 2010-2011, when the "Sevastopol" appeared in the Premier League, Lyukens for four months helping the team with finding players across Europe and the U.S.. Спустя несколько лет, Люкенс, очень лестно вспомнит этот период, который очень помог американскому специалисту понять особенности украинского футбола на будущем месте работы. A few years later, Lyukens very flattering remember this period, which helped American specialists to understand the peculiarities of the Ukrainian football on the future place of employment. Этим местом работы для Люкенса стал второллиговый «Кристалл». This place works for Lyukensa became vtoroligovy "Crystal". Полноценным главным тренером херсонской команды Деннис стал 1 ноября. A full coach Dennis Kherson team was November 1. Но, с 23 сентября мистер Люкенс управлял тренировочным процессом команды наравне с исполняющим обязанности главного тренера на тот момент Алексеем Кручером (президент «Кристалла», к слову). But on Sept. 23, Mr. Lyukens managed team training process along with the acting head coach at the time Alex Crutcher (President of the "crystal", by the way.) Как результат в последующих 9 матчах, «Кристалл» набрал 13 очков (а ведь после отставки Руслана Новикова, херсонская команда находилась на последнем месте с одним пунктом в активе). As a result in the next 9 games, "Crystal" scored 13 points (and in fact, after the resignation of Ruslan Novikova, Kherson team was in last place with one point in the asset). Плодотворная работа Люкенса была видна невооруженным глазом, и 1 ноября мистер Люкенс официально стал главным тренером херсонской команды. Fruitful work Lyukensa was visible to the naked eye, and November 1, Mr. Lyukens officially became head coach of the Kherson team. 18-летний защитник команды **Сергей Цыбульский** признался, что игровая концепция Люкенса ему ближе: *«С приходом Денниса Люкенса тренировочный процесс изменился, стало интереснее работать»*. 18-year-old defender **Sergei Tsybulsky** admitted that game concept Lyukensa closer to him: *"With the arrival of Dennis Lyukensa training process is changed, it became more interesting to work. Появились новые упражнения, новые задачи на тренировках. There are new exercises, new problems in training. У каждого тренера своя методика и у всех она по-своему интересная, но лично мне методика Денниса Люкенса ближе»*. *Every coach has own technique and all of it is interesting in its own way, but I personally technique Dennis Lyukensa closer.* "

Первую игру на полноценном тренерском мостике американского наставника, «Кристалл» разгромно проиграл в гостях «Тернополю» (1-4). The first game on the full bridge coaching American coach, "Crystal" devastating lost Away "Ternopil" (1-4). Следующую игру херсонская команда провела на домашнем стадионе с «Едністю» из Плисок. The next game Kherson team held on home ground with 'Yednist' from Plisok. Матч закончился победой подопечных Люкенса (2:0). The match ended with the victory of wards Lyukensa (2-0). Затем было вновь поражение, на этот раз минимальное от «Скалы» (0:1). Then it was again defeated, this time to a minimum of "The Rock" (0:1). Ну а последний матч чемпионата и первой части сезона «Кристалл» играл на своем стадионе, убедительно выиграв у хмельницкого «Динамо», со счетом 2:0. Well, the last match of the season and the first part of "Crystal" was playing at their stadium, convincingly beating Khmelnitsky "Dinamo", 2-0. Учитывая, в каком положении команда находилась после семи стартовых туров, можно смело констатировать, что положительная динамика в игре и прогресс команды в целом при непосредственной работе Люкенса явно заметен. Given the position in which the team was starting after seven rounds, we can safely say that the positive trend in the game and progress the team as a whole in the direct work Lyukensa clearly visible. Об изменениях в игре «Кристалла» и индивидуальном тренерском подходе Люкенса к каждому из игроков команды нам рассказал **Сергей Цыбульский** : *«До прихода Люкенса мы набрали 1 очко, как видите изменения,*

все-таки есть. About changes in the game "Crystal" and individual coaching Lyukensa approach to each of the players told us **Sergei Tsybulsky**: *"Before joining Lyukensa we scored 1 point, as you can see the changes still there. Теперь у нас 20 очков, и мы заняли 7 место в первой части чемпионата. We now have 20 points and we took 7th place in the first part of the championship. Постепенно Деннис начинает вносить что-то новое, постепенно нас ждут изменения. Dennis gradually begins to make something new, we should expect changes gradually. Конечно, мне интересно работать при Деннисе Люкенсе. Of course, I am interested to work in Dennis Lyukense. Мне интересно работать с любым тренером, но так как судьба дала возможность поработать с иностранным специалистом, нужно пользоваться этим и черпать из этого как можно больше. I am interested to work with any coach, but as fate had the opportunity to work with foreign experts, we need to use it and draw from it as possible. Люкенс пытается мотивировать молодежь, доверяет, главное - Деннис постоянно ищет индивидуальный подход к каждому, постоянно ведет беседы с нами». Lyukens trying to motivate young people, trusts, most importantly - Dennis always looking for an individual approach to everyone, constantly engaged in conversation with us. "*

Типичный американский соккер ассоциируется с борьбой и великолепным физическим состоянием игроков. The typical American soccer associated with the struggle and great physical condition of the players. Поэтому думалось, что мистер Люкенс, как наследник американской школы футбола, будет делать упор на выносливость и крепкой физике футболистов. So I think that Mr. Lyukens as the heir of the American school of football, will focus on endurance and a strong physics players. Но, защитник «Кристалла» **Леонид Щербина** опроверг, эту зародившуюся мысль: *«Он с самого начала делал акцент на коротких передачах и контроле мяча. But the defender of "Crystal" Leonid Shcherbina denied, conceived the idea that: "From the very beginning put an emphasis on short drives and ball control. Но последние игры Деннис давал установку играть длинными передачами. But the last game Dennis keynote play long passes. Его философия - выигрывать каждую игру. His philosophy - to win every game. Мы стали делать больше упражнений на завершения атак». Также Леонид добавил, что Люкенс не ставит в пример американские команды, которые он тренировал: «Нет, он никогда не делал сравнения и примеров. We have to do more exercises to complete the attacks. "Leonid also added that Lyukens not intended as an example to the American team, which he coached," No, he never did the comparison and examples. Он всегда напоминает, что мы профессионалы и что должны относиться к играм и тренировочному процессу профессионально». He always reminds us that we are professionals and they should be treated to games and training process professionally. "*

Мистер Люкенс уникальная личность. Mr. Lyukens unique personality. Он уже проводит тренировки команды на русском языке, владея определенным словарным запасом русского языка. He already holds the team training in Russian, owning a certain vocabulary of the Russian language. Это говорит о высочайшем профессионализме этого человека. This shows the highest professionalism of the man. Многие зарубежные тренера обычно приезжают в другую страну работать исключительно из-за денег, причем больших (а по другому очень сложно будет заманить маститого иностранного специалиста, в ту же Украину). Many foreign coaches usually come to another country to work only for the money, and the large (and on another is very difficult to lure veteran foreign expert, in the same Ukraine). Но, мистера Люкенса прежде всего интересует непосредственно футбол. But Mr. Lyukensa primarily interested in direct football. Деннис любит углубляться в особенности и культуру футбола той страны, где ему посчастливилось поработать. Dennis likes to delve into the characteristics and culture of football in the country where he was fortunate to work with. А нашу страну Люкенс считает великой футбольной: *«Теперь я могу уверенно сказать, что для меня большая честь работать в такой великой футбольной стране, как Украина» . And our country great football Lyukens said: "I can now confidently say that it is an honor to work in such a great football country like Ukraine."* Можно с уверенностью утверждать, что руководство херсонской команды сделало правильное решение, пригласив в свою команду столь опытного и маститого специалиста. It's safe to say that the leadership of the Kherson team made the right decision by inviting to his team as an experienced and eminent specialist. Возможно, уже через несколько лет мы увидим «Кристалл» в УПЛ, который будет сражаться за самые высокие места, и будет иметь свой почерк, почерк Денниса Люкенса. Maybe in a few years we will see a "Crystal" in the FDA that will fight for the top places, and will have his own style and handwriting Dennis Lyukensa.

**Артем Минов, [ukrainefootball.net](http://ukrainefootball.net) Artem Minow, [ukrainefootball.net](http://ukrainefootball.net)**